

31999L0043

L 166/87

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

1.7.1999

**SMERNICA 1999/43/ES EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY
z 25. mája 1999,**

**ktorým sa po sedemnástykrát mení a dopĺňa smernica 76/769/EHS o aproximácii zákonov, iných
právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov vzťahujúcich sa na obmedzenia uvádzania
na trh a používania niektorých nebezpečných látok a prípravkov**

EURÓPSKY PARLAMENT A RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva a najmä na jej článok 95,

so zreteľom na návrh Komisie ⁽¹⁾,

so zreteľom na stanovisko Hospodárskeho a sociálneho výboru ⁽²⁾,

konajúc v súlade s postupom ustanovenom v článku 251 Zmluvy ⁽³⁾,

(1) keďže by mali byť prijaté potrebné opatrenia na hladké fungovanie vnútorného trhu;

(2) keďže Európsky parlament a Rada prijali 29. marca 1996 rozhodnutie č. 646/96/ES Európskeho parlamentu a Rady z 29. marca 1996, ktorým sa prijíma akčný plán boja proti rakovine v rámci činnosti v oblasti verejného zdravia (1996 až 2000) ⁽⁴⁾;

(3) keďže na zlepšenie ochrany zdravia a bezpečnosti spotrebiteľov by nemali byť látky, klasifikované ako karcinogénne, mutagénne alebo poškodzujúce reprodukciu, umiestnené na trhu pre použitie širokou verejnosťou;

(4) keďže smernica č. 94/60/ES Európskeho parlamentu a Rady z 20. decembra 1994 dopĺňajúca po 14. krát smernicu 76/769/ES o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení členských štátov týkajúcu sa obmedzení pre uvádzanie na trh a použitie určitých nebezpečných látok a prípravkov ⁽⁵⁾ ustanovuje v podobe dodatku k bodom 29, 30 a 31 prílohy I smernice č. 76/769/EHS ⁽⁶⁾ zoznam látok klasifikovaných ako

látky karcinogénne, mutagénne alebo látky poškodzujúce reprodukciu kategórie 1 alebo 2; keďže takéto látky a prípravky by nemali byť umiestnené na trhu pre použitie širokou verejnosťou;

(5) keďže smernica č. 94/60/ES ustanovuje, že Komisia predloží Európskemu parlamentu a Rade návrh na rozšírenie tohto zoznamu do šiestich mesiacov po uverejnení adaptácie na technický pokrok prílohy I smernice č. 67/548/EHS ⁽⁷⁾, ktorá obsahuje látky klasifikované ako karcinogénne, mutagénne alebo poškodzujúce reprodukciu kategórie 1 alebo 2;

(6) keďže smernica Komisie č. 96/54/ES ⁽⁸⁾ adaptujúca po dvadsiaty druhýkrát smernicu č. 67/548/EHS a najmä jej prílohu I na technický pokrok, obsahuje 16 látok novoklasifikovaných ako látky karcinogénne, mutagénne alebo poškodzujúce reprodukciu kategórie 1 alebo 2; keďže tieto látky by mali byť pridané k bodom 29, 30 a 31 dodatku k prílohe I smernice č. 76/769/EHS sporej smernicou č. 97/56/ES Európskeho parlamentu a Rady ⁽⁹⁾ po 16. krát dopĺňajúcej smernicu č. 76/769/EHS;

(7) keďže boli vzaté do úvahy riziká a výhody látok smernicou č. 96/54/ES novoklasifikovaných ako látky karcinogénne, mutagénne alebo poškodzujúce reprodukciu kategórie 1 alebo 2;

(8) keďže článok 1 ods. 1 písm. f) smernice 96/54/ES vymáza osem položiek prílohy I smernice č. 67/548/EHS, pretože látky uvedené v týchto položkách sú už pokryté inými položkami alebo ich klasifikácia ako karcinogény bola zrušená; keďže päť z týchto látok je zahrnutých v doplnku k bodu 29 prílohy I smernice č. 76/769/EHS; keďže tieto položky by tiež mali byť vymazané v neskoršej smernici;

⁽¹⁾ Ú. v. ES C 59, 25.2.1998, s. 5.

⁽²⁾ Ú. v. ES C 214, 10.7.1998, s. 73.

⁽³⁾ Stanovisko Európskeho parlamentu z 18. februára 1998 (Ú. v. ES C 80, 16.3.1998, s. 91) spoločná pozícia Rady zo 14. decembra 1998 (Ú. v. ES C 18, 22.1.1999, s. 43.) a rozhodnutie Európskeho parlamentu z 10. februára 1999 (Ú. v. ES C 150, 28.5.1999). Rozhodnutie Rady z 10. mája 1999.

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 95, 16.4.1996, s. 9.

⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 365, 31.12.1994, s. 1.

⁽⁶⁾ Smernica Rady 67/548 EHS z 27. júna 1967 o aproximácii zákonov, iných právnych predpisov a správnych opatrení týkajúcich sa klasifikácie, balenia a označovania nebezpečných látok (Ú. v. ES 196, 16.8.1967, s.1). V znení smernice Komisie 97/69/ES (Ú. v. ES L 343, 13.12.1997, s. 19).

⁽⁷⁾ Ú. v. ES L 262, 27.9.1976, s. 201. Naposledy zmenený a doplnený smernicou Komisie 97/64/ES (Ú. v. ES L 315, 19.11.1997, s. 13).

⁽⁸⁾ Ú. v. ES L 248, 30.9.1996, s. 1.

⁽⁹⁾ Ú. v. ES L 248, 30.9.1996, s. 1.

- (9) keďže táto smernica platí bez predsudkov voči právnym predpisom spoločenstva ustanovujúcim minimálne požiadavky na ochranu pracujúcich uvedené v smernici Rady č. 89/391/EHS z 12. júna 1989 o zavedení opatrení na podporu zlepšení bezpečnosti a zdravia pracujúcich na pracovisku ⁽¹⁾ a jednotlivých smerniciach na nej založených, najmä na smernici Rady č. 90/394/EHS z 28. júna 1990 o ochrane pracujúcich proti rizikám týkajúcim sa vystavenia karcinogénom na pracovisku (šiesta samostatná smernica v rámci zmyslu článku 16 ods. 1 smernice č. 89/391/EHS) ⁽²⁾,

PRIJALI TÚTO SMERNICU:

Článok 1

Látky uvedené v prílohe I tejto smernice sa pridajú k látkam uvedeným v doplnku k bodom 29, 30 a 31 prílohy I smernice č. 76/769/EHS.

Článok 2

Látky uvedené v prílohe II tejto smernice sa vypúšťajú zo zoznamu látok uvedených v doplnku k bodu 29 prílohy I smernice č. 76/769/EHS.

Článok 3

1. Členské štáty prijímú a uverejnia zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na dosiahnutie súladu s touto smernicou do jedného roka od jej nadobudnutia účinnosti. Bezodkladne o tom informujú Komisiu.

Tieto opatrenia sa budú uplatňovať do 18 mesiacov po nadobudnutí účinnosti tejto smernice.

2. Členské štáty uvedú priamo v prijatých ustanoveniach alebo pri ich úradnom uverejnení odkaz na túto smernicu. Podrobnosti o odkaze upravujú členské štáty.

Článok 4

Smernica nadobúda účinnosť v deň jej uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Článok 5

Táto smernica je adresovaná členským štátom.

V Bruseli 25. mája 1999

Za Európsky parlament

predseda

J. M. GIL-ROBLES

Za Radu

predseda

H. EICHEL

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 183, 29.6.1989, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 196, 26.7.1990, s. 1.

PRÍLOHA I

Bod 29 — Karcinogény: kategória 2

Látky	Číslo	ES č.	CAS č.	poznámky
Dvojchróman draselný	024-002-00-6	231-906-6	7778-50-9	
Dvojchróman draselný	024-003-00-1	232-143-1	7789-09-5	
Dvojchróman sodný	024-004-00-7	234-190-3	10588-01-9	
Dvojchróman sodný, dihydrát	024-004-01-4	234-190-3	7789-12-0	
Chromyl dichlorid; chromic oxychlorid	024-005-00-2	239-056-8	14977-61-8	
Chróman draselný	024-006-00-8	232-140-5	7789-00-6	
Zlúčeniny šesťmocného chrómu s výnimkou chrómanu bárnateho a zlúčenín špecifikovaných v prílohe č. 1 smernice 67/548/EHS	024-017-00-8	–	–	
Brómetylén	602-024-00-2	209-800-6	593-60-2	
5-alyl-1,3-benzodioxol; safrol	605-020-00-9	202-354-4	94-59-7	
Azofarbivá na báze benzidínu; 4-4'-diarylazobifenylové farbivá s výnimkou zlúčenín špecifikovaných v prílohe č. 1 smernice 67/548/EES	611-024-00-1	–	–	
Dvojsodňan 4-amino 3[[4'-[(2,4-diaminofenyl) azo] [1,1'-bifenyl]-4-yl]azo]-5-hydroxy-6(fenylazo)naftalén-2,7-disulfonát; C. I. Priama čereň 38	611-025-00-7	217-710-3	1937-37-7	
Štvorsodňan 3,3'-[[1,1'-bifenyl]-4,4'-dylbis(azo)]bis[5-amino-4-hydroxy-naftalén-2,7-disulfonát] C. I. Priama modrá 6	611-026-00-2	220-012-1	2602-46-2	
Dvojsodňan 3,3[[1', 1'-bifenyl]-4,4' dylbis(azo)]bis[4-aminonaftalén-1sulfonát]; C. I. Priama červeň 28	611-027-00-8	209-358-4	573-58-0	
Toluén-2,4-diammónium sulfát	612-126-00-9	265-697-8	65321-67-7	

Bod 30 — Mutagény: kategória 2

Látky	Číslo	ES č.	CAS č.	poznámky
Dvojchróman draselný	024-002-00-6	231-906-6	7778-50-9	
Dvojchróman draselný	024-003-00-1	232-143-1	7789-09-5	
Dvojchróman sodný	024-004-00-7	234-190-3	10588-01-9	
Dvojchróman sodný, dihydrát	024-004-01-4	234-190-3	7789-12-0	

Látky	Číslo	ES č.	CAS č.	poznámky
Chromyl dichlorid; chromic oxychlorid	024-005-00-2	239-056-8	14977-61-8	
Chróman draselný	024-006-00-8	232-140-5	7789-00-6	
1,3,5, -tris(oxiranylmetyl)- 1,3,5-triazín-2,4,6(1H, 3H, 5H)-trión; TGIC	615-021-00-6	219-514-3	2451-62-9	

Bod 31 — Látky škodlivé pre reprodukciu: kategória 1

Látky	Číslo	ES č.	CAS č.	poznámky
1,2-Dibrómo-3-chlóropropán	602-021-00-6	202-479-3	96-12-8	

Bod 31 — Látky škodlivé pre reprodukciu: kategória 2

Látky	Číslo	ES č.	CAS č.	poznámky
Bis(2-metoxyetyl)ftalát	607-228-00-5	204-212-6	117-82-8	

PRÍLOHA II

Látky	Číslo	ES č.	CAS č.	poznámky
Aromatické hydrokarbonáty, C8-10;	648-011-00-5	292-695-4	90989-39-2	J
Redestilovaný ľahký olej, vysoká teplota varu Decht z hnedého uhlia; karbolický olej (olej destilovaný z hnedouhoľného dechtu. Skladá sa najmä z alifatických, naftenických a jedno až trojprstencových aromatických hydrokarbonátov, ich alkylových derivátov, heteroaromatických a jedno až troj- prstencových fenolov s teplotou varu v rozmedzí od približne 150 °C do 360 °C (302 °F až 680 °F))	648-025-00-1	309-885-0	101316-83-0	J
Koks (uholný decht), smola s vysokou teplotou	648-157-00-X		140203-12-9	
Koks (uholný decht), zmes uhlia a smoly s vysokou teplotou	648-158-00-5		140203-13-0	
Koks (uholný decht) s nízkou teplotou, smola s vysokou teplotou	648-159-00-0		140413-61-2	